



A1.41 Opisywanie hobby

- Habla sobre tus aficiones
- Describe actividades que disfrutas

Czas wolny	<i>(Tiempo libre)</i>	Zajmować się	<i>(Dedicar(se))</i>
Hobby	<i>(Afición)</i>	Malowanie	<i>(Pintura)</i>
Książka	<i>(Libro)</i>	Czytanie	<i>(Lectura)</i>
Zdjęcie	<i>(Foto)</i>	Czytać	<i>(Leer)</i>
Rysunek	<i>(Dibujo)</i>	Słuchanie muzyki	<i>(Escuchar música)</i>
Fotografia	<i>(Fotografía)</i>	Podróżowanie	<i>(Viajar)</i>
Kamera	<i>(Cámara)</i>	Podróżować	<i>(Viajar)</i>
Instrument	<i>(Instrumento)</i>	Spotykać się	<i>(Encontrarse)</i>
Podróż	<i>(Viaje)</i>	Iść na spacer	<i>(Ir a pasear)</i>
Przyjaciel	<i>(Amigo)</i>	Spendzać czas z rodziną	<i>(Pasar tiempo con la familia)</i>
Znajomy	<i>(Conocido)</i>		

1. Diálogo: Krzysiek przynosi do biura własne sushi i częstuje Olę

- Krzysiek:** O hej, Ola! Chcesz spróbować mojego sushi? Mam nigiri z łososiem, maki z ogórkiem i awokado oraz tempura roll. *(¡Hola, Ola! ¿Quieres probar mi sushi? Tengo nigiri de salmón, maki de pepino y aguacate y un rollo tempura.)*
- Ola:** Ooo, wow! Wygląda jak z restauracji. Potrafisz tak dobrze gotować? *(¡Ooo, wow! Parece de restaurante. ¿Cocinas tan bien?)*
- Krzysiek:** No wiesz... gotowanie, zwłaszcza kuchnia azjatycka, to moja pasja. *(Bueno... cocinar, especialmente la cocina asiática, es mi pasión.)*
- Ola:** Kurde, nie spodziewałam się! Uczyłeś się sam, czy chodzisz na jakieś warsztaty? *(¡Vaya, no me lo esperaba! ¿Lo aprendiste por tu cuenta o vas a algún taller?)*
- Krzysiek:** Gotuję sam od paru lat, ale teraz chcę chodzić na warsztaty, żeby poprawić technikę. *(He estado cocinando por mi cuenta varios años, pero ahora quiero asistir a talleres para mejorar la técnica.)*
- Ola:** Mmm... naprawdę dobre! *(Mmm... ¡realmente está bueno!)*
- Krzysiek:** Cieszę się, że ci smakuje! A ty, masz jakieś hobby, o którym nie wiem? *(¡Me alegra que te guste! Y tú, ¿tienes algún hobby que yo no conozca?)*
- Ola:** Hmm... raczej nie. Lubię robić to, co inni. *(Hmmm... más bien no. Me gusta hacer lo que hacen los demás.)*
- Krzysiek:** Czyli co dokładnie? Haha. *(¿O sea, qué exactamente? Jaja.)*
- Ola:** W wolnym czasie słucham muzyki, czytam książki, oglądam filmy i seriale. *(En mi tiempo libre escucho música, leo libros y veo películas y series.)*
- Krzysiek:** A masz ulubiony gatunek filmów albo książek? *(¿Tienes algún género favorito de películas o libros?)*
- Ola:** Jestem fanką science fiction. Uwielbiam filmy Stevena Spielberga. *(Soy fanática de la ciencia ficción. Me encantan las películas de Steven Spielberg.)*

- Co Krzysiek przynosi do biura?
 - Swoje sushi
 - Książkę o hobby
 - Instrument muzyczny
 - Zdjęcia z podróży
- Co Ola robi w wolnym czasie?
 - Gotuje sushi
 - Słucha muzyki i czyta książki
 - Malować zdjęcia
 - Chodzi na warsztaty kuchenne

1-a 2-b

2. Gramática: Adverbios de tiempo: ahora, wcześniej, później, potem

En polaco, los adverbios de tiempo no tienen una posición fija en la oración y se pueden colocar al principio, en medio o al final del enunciado.



Przysłówek czasu

(Adverbio de tiempo)

Przykład (Ejemplo)

Teraz (Ahora)	Teraz idę na przerwę. (Ahora voy a la pausa.)
Wcześniej (Antes)	Nie miałam na to wcześniej czasu. (No tenía tiempo para eso antes.)
Później (Más tarde)	Później do ciebie zadzwonię. (Más tarde te llamaré.)
Potem (Luego)	Potem dokończę ten projekt, teraz jestem zajęty czymś innym. (Luego terminaré este proyecto, ahora estoy ocupado con otra cosa.)
Już (Ya)	Już skończyłam to zadanie. (Ya terminé esta tarea.)
Jeszcze (Todavía)	Prawie kończę, muszę jeszcze dokończyć jedną rzecz. (Casi termino, todavía tengo que terminar una cosa.)
Wcześniej (Temprano)	Co robisz tak wcześniej w biurze? (¿Qué haces tan temprano en la oficina?)
Późno (Tarde)	Dzisiaj wracam do domu dość późno . (Hoy vuelvo a casa bastante tarde.)

- _____ czytam książkę, a potem idę na spacer.
 a. Teraz b. Terazem c. Późno d. Wcześniej
- Nie spotykam się z przyjaciółmi dzisiaj, bo _____ jestem w pracy.
 a. wczoraj b. wcześniej c. wcześniej d. potem
- Nie mam teraz czasu na fotografię; _____ zrobię zdjęcia.
 a. później b. teraz c. późno d. wcześniej
- Najpierw słucham muzyki, _____ gram na instrumencie.
 a. wcześniej b. później c. potem d. po tym

1. Teraz 2. wcześniej 3. później 4. potem

3. Ejercicios

1. Relaciona cada comienzo con su final correcto.

- | | |
|--------------------------------|-----------------------------------|
| a. W wolnym czasie lubię | 1. a potem idę na spacer. |
| b. Teraz często spotykam się | 2. z przyjaciółmi po pracy. |
| c. Wieczorem słucham muzyki | 3. i robić dużo zdjęć. |
| d. W weekend lubimy podróżować | 4. czytać ciekawą książkę w domu. |



1-d: En mi tiempo libre me gusta leer un libro interesante en casa. **2-b:** Ahora a menudo me reúno con amigos después del trabajo. **3-a:** Por la noche escucho música y luego salgo a dar un paseo. **4-c:** Los fines de semana nos gusta viajar y hacer muchas fotos.

2. Encuesta corporativa: aficiones de los empleados (Audio disponible en la aplicación)

Rellena los huecos: Później, czasie wolnym, czasie wolnym, czytanie, wcześniej, hobby, później, teraz, czytam, podróżowanie

W naszej firmie _____ przeprowadzamy krótką ankietę o _____. Chcemy wiedzieć, co pracownicy lubią robić w _____. Dzięki temu _____ zorganizujemy spotkania po pracy. W formularzu są pytania: czy lubisz _____, słuchanie muzyki, malowanie, gotowanie albo _____.

W _____ najbardziej lubię czytanie. Często po pracy idę do domu, robię herbatę i _____ książkę. Lubię też słuchać muzyki, kiedy sprzątam mieszkanie. Czasem _____, w weekend, spotykam się z przyjaciółmi i idziemy na spacer. _____ spędzam czas z rodziną, oglądamy filmy i rozmawiamy.

En nuestra empresa estamos realizando una breve encuesta sobre aficiones. Queremos saber qué les gusta hacer a los empleados en su tiempo libre. Gracias a esto más adelante organizaremos encuentros después del trabajo. En el formulario hay preguntas: si te gusta la lectura, escuchar música, pintar, cocinar o viajar.

En mi tiempo libre lo que más me gusta es leer. A menudo, después del trabajo, voy a casa, me preparo un té y leo un libro. También me gusta escuchar música cuando limpio el piso. A veces, antes, el fin de semana, me encuentro con amigos y damos un paseo. Más tarde paso tiempo con la familia, vemos películas y hablamos.

3. Escucha los fragmentos de audio y elige la solución correcta.

- Co ta osoba lubi robić po pracy?
(¿Qué le gusta hacer a esta persona después del trabajo?)
 - Czytać książki w bibliotece.
 - Grać na instrumencie w domu.
 - Chodzić na spacer i robić zdjęcia.
- Jak ta osoba spędza wolny czas teraz?
(¿Cómo pasa esta persona su tiempo libre ahora?)
 - Siedzi w domu, słucha muzyki i czyta.
 - Podróżuje do innych krajów.
 - Spotyka się tylko ze znajomymi w kawiarni.



4. Elige la solución correcta

1. Teraz w pracy mam przerwę i spokojnie _____ ciekawą książkę o podróżach. *(Ahora, en el trabajo, tengo una pausa y leo con tranquilidad un libro interesante sobre viajes.)*
a. czytają b. czytasz c. czytam d. czyta
2. Wcześniej w ogóle nie _____, ale teraz często _____ podróżując służbowo do Krakowa. *(Antes no viajaba en absoluto, pero ahora viajo con frecuencia por trabajo a Cracovia.)*
a. podróżują b. podróżowałem c. podróżujesz d. podróżuję
3. Po pracy spotykam się z przyjacielem, a potem w domu _____ jeszcze artykuły w internecie. *(Después del trabajo me encuentro con un amigo y luego en casa todavía leo artículos en internet.)*
a. czytają b. czytamy c. czytam d. czytasz

1. czytam 2. podróżowałem 3. czytam

5. Juego de roles: Completa los diálogos



a. Rozmowa kolegów o hobby po pracy

- Krzysztof, kolega z pracy:** *Ania, co lubisz robić po pracy? Jak spędzasz czas wolny?*
Anna, koleżanka z pracy: 1. _____
(Ania, ¿qué te gusta hacer después del trabajo? ¿Cómo pasas tu tiempo libre?)
- Krzysztof, kolega z pracy:** *Super. Ja lubię fotografię — mam małą kamerę i robię zdjęcia w parku.*
Anna, koleżanka z pracy: 2. _____
(Genial. A mí me gusta la fotografía: tengo una cámara pequeña y hago fotos en el parque.)

b. Spokojny weekend w domu

- Magda, żona:** 3. _____
Piotr, mąż: *Dobrze. Ja mogę grać na instrumencie, a ty możesz rysować albo malować.*
(Está bien. Yo puedo tocar un instrumento, y tú puedes dibujar o pintar.)
- Magda, żona:** 4. _____
Piotr, mąż: *Wieczorem posłuchamy muzyki i zrobimy zdjęcie z dziećmi w salonie.*
(Por la noche escucharemos música y haremos una foto con los niños en el salón.)

Respuestas de ejemplo:

1. Lubię czytać książki i słuchać muzyki. Często też idę na spacer z przyjaciółmi. 2. Fajnie, może w sobotę pójdziemy razem na spacer i zrobisz kilka zdjęć? 3. Piotr, w ten weekend nie chcę podróżować, chcę spędzać czas z rodziną. 4. Tak, lubię malować i czytać książki — to moje hobby.

6. Practica en parejas o con tu profesor.

1. Jesteś nową osobą w pracy. Koleżanka pyta: „Co robisz po pracy?”. Odpowiedz jednym zdaniem i powiedz, jakie masz hobby. (Użyj: hobby, lubię, czytać)

2. Jesteś u znajomych w domu. Gospodarz pokazuje nowy regał z książkami i pyta: „Lubisz czytać?”. Odpowiedz krótko i powiedz, jakie książki lubisz. (Użyj: książka, lubię, czytać)

7. WhatsApp

Cześć! Tu Kasia z pracy. W sobotę chcę iść **na spacer** do parku i potem na kawę. Lubisz takie rzeczy?

Ja **teraz** często **słucham muzyki** i **czytam książki**. A Ty? Masz jakieś **hobby**? Możesz w sobotę o 15:00?



Escribe una respuesta adecuada: *Cześć Kasiu, dziękuję za wiadomość. / W wolnym czasie lubię... / W sobotę mogę / nie mogę o 15:00, bo...*

Verbos importantes	Czytać (leer)	Podróżować (viajar)
ja	Czas teraźniejszy czytam	Czas teraźniejszy podróżuję
ty	czytasz	podróżujesz
on/ona/ono	czyta	podróżuje
my	czytamy	podróżujemy
wy	czytacie	podróżujecie
oni/one	czytają	podróżują